ROYAUME DE BELGIQUE

AVIS 30.780/2

DE LA SECTION DE LEGISLATION
DU CONSEIL D'ETAT

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Ministre des Finances, le 11 octobre 2000, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté ministériel "octroyant une allocation forfaitaire au fonctionnaire chargé, en sa qualité de conseiller en prévention au Ministère des Finances, de la direction du Service interne pour la Prévention et la Protection au Travail", a donné le 4 décembre 2000 l'avis suivant :

KONINKRIJK BELGIE

ADVIES 30.780/2

VAN DE AFDELING WETGEVING
VAN DE RAAD VAN STATE

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, tweede kamer, op 11 oktober 2000 door de Minister van Financiën verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van ministerieel besluit "tot toekenning van een forfaitaire toelage aan de ambtenaar die in de hoedanigheid van preventieadviseur bij het Ministerie van Financiën, belast is met de leiding van de Interne Dienst voor preventie en bescherming op het werk", heeft op 4 december 2000 het volgende advies gegeven :

Examen du projet

Préambule

1. Il y a lieu d'insérer un nouvel alinéa premier, rédigé comme suit :

"Vu l'article 107, alinéa 2, de la Constitution".

2. Il y a lieu de mentionner comme considérant la loi du 4 août 1996 relative au bien-être des travailleurs lors de l'exécution de leur travail, notamment les articles 33, § 3, 39, alinéa 1er, et 41, ainsi que l'arrêté royal du 27 mars 1998 relatif au service interne pour la prévention et la protection au travail, notamment les articles 15 et 16, ces derniers étant relatifs aux qualifications exigées des dirigeants de ces services ainsi qu'à leur situation par rapport à la hiérarchie de l'employeur dont ils relèvent.

Dispositif

Article 1er

Dans le texte néerlandais, la virgule placée après le mot "preventieadviseur" doit être omise.

Il convient, en outre, d'ajouter la phrase qui suit :

"Le montant visé à l'alinéa 1er est converti en (...) euros à partir du 1er janvier 2002".

Onderzoek van het ontwerp

Aanhef

1. Er behoort een nieuw eerste lid te worden ingevoegd, dat luidt als volgt :

"Gelet op artikel 107, tweede lid, van de Grondwet".

2. Er behoort door middel van een overweging ook melding te worden gemaakt van de wet van 4 augustus 1996 betreffende het welzijn van de werknemers bij de uitvoering van hun werk, inzonderheid van de artikelen 33, § 3, 39, eerste lid, en 41, alsook van het koninklijk besluit van 27 maart 1998 betreffende de Interne Dienst voor preventie en bescherming op het werk, inzonderheid van de artikelen 15 en 16, aangezien laatstgenoemde artikelen betrekking hebben op de kwalificaties die het leidinggevend personeel van die diensten moet bezitten, alsook op hun positie ten opzichte van de hiërarchie van de werkgever onder wie ze ressorteren.

Dispositief

Artikel 1

In de Nederlandse tekst moet de komma achter het woord "preventieadviseur" vervallen.

Bovendien dient de volgende zin te worden toegevoegd :

"Het in het eerste lid genoemde bedrag wordt met ingang van 1 januari 2002 omgezet in (...) euro."

La chambre était composée de

Messieurs Y. KREINS, conseiller d'Etat, président,
de Heren staatsraad, voorzitter,

P. LIENARDY, conseillers d'Etat,
P. QUERTAINMONT, staatsraden,

J.-M. FAVRESSE, assesseur,
assessor,

Madame B. VIGNERON, greffier,
Mevrouw griffier.

Le rapport a été présenté par Mme P. VANDERNACHT, auditeur. La note du Bureau de coordination a été rédigée et exposée par Mme V. FRANCK, référendaire adjoint.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M. P. LIENARDY.

De kamer was samengesteld uit

Het verslag werd uitgebracht door Mevr. P. VANDERNACHT, auditeur. De nota van het Coördinatiebureau werd opgesteld en toegelicht door Mevr. V. FRANCK, adjunct-referendaris.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. P. LIENARDY.

LE GREFFIER - DE GRIFFIER,

B. VIGNERON

LE PRESIDENT - DE VOORZITTER,

Y. KREINS